

{0} LEGISLATION COMMITTEE REPORT {100} ADRODDIAD Y PWYLLGOR DEDDFAU {0}

{0} **The Council Tax (Liability for Owners) (Amendment) (Wales) Regulations 2000** {74}
{>} **Gorchymyn Treth Gyngor (Atebolrwydd Perchnogion i Dalu) (Diwygio) (Cymru)**
2000 {0}

{0} **Background** {100} **Y Cefndir** {0}

{0} From the 3rd April 2000 accommodation for asylum seekers who appear to be destitute will be provided under the terms of Section 95 of the Immigration and Asylum Act 1999 ("the 1999 Act"). {0} O'r 3ydd Ebrill 2000 ymlaen darperir llety ar gyfer ceiswyr lloches sydd, i bob golwg, yn ddiymgeledd o dan delerau Adran 95 o Ddeddf Mewnfudo a Lloches 1999 ("Deddf 1999"). {0}

{0} Section 8 of the Local Government Finance Act 1992 enables the National Assembly to make Regulations specifying that it is the owner and not the resident of particular classes of dwelling that must pay council tax. {0} Mae Adran 8 o Ddeddf Cyllid Llywodraeth Leol 1992 yn galluogi'r Cynulliad Cenedlaethol i wneud Rheoliadau sy'n pennu mai'r perchennog sy'n gorfod talu'r dreth gyngor ac nid y person sy'n preswylio mewn dosbarthiadau penodol ar anheddua. {0}

{0} These Regulations provide that Council Tax liability for accommodation provided under Section 95 of the 1999 Act will fall on the owner of the property and not on the resident asylum seeker. {0} Mae'r Rheoliadau hyn yn darparu fod atebolrwydd Treth Gyngor i llety a ddarperir

o dan Adran 95 o Ddeddf 1999 yn syrthio ar berchennog yr eiddo ac nid ar y ceisiwr lloches preswyl.

<0>

{0>} **Standing Order 11.5** <}100{> **Rheol Sefydlog 11.5** <0>

{0>} No points have been identified as matters in respect of which the Committee needs to invite the Assembly to pay special attention. <}82{> Ni nodwyd unrhyw bwyntiau fel materion y mae angen i'r Pwyllgor wahodd y Cynulliad i roi sylw arbennig iddynt. <0>

{0>} **General Observations** <}0{> **Sylwadau Cyffredinol** <0>

{0>} There are some very minor observations to be made: <}0{> Mae rhai sylwadau mân iawn i'w gwneud: <0>

{0>} It would appear as though the software system has changed the small "i" to a capital "I" twice in the first paragraph of the Explanatory Note, once in the third paragraph of the Explanatory Note and once again in the Introductory paragraph. <}0{> Ymddengys fod y system feddalwedd wedi newid yr "i" fach i "I" fawr ddwywaith ym mharagraff cyntaf y Nodyn Esboniadol, unwaith yn nhrydydd paragraff y Nodyn Esboniadol ac unwaith eto yn y paragraff Agoriadol. <0>

{0>} "Wedi'u" has been typed incorrectly in the third paragraph of the Explanatory Note. <}0{>

{>} Teipiwyd "wedi'u" yn anghywir yn nhrydydd paragraff y Nodyn Esboniadol. <0>

{0>} One version of "class F" in the amending text is in bold, and the other is not. <0> Mae'r naill fersiwn o "class F" yn y testun diwygio mewn llythrennau du ond nid yw'r llall. <0> {0>} This may be as a result of an anomaly in the computer system. <0> Hwyrach bod hyn yn deillio o anghysondeb yn y system gyfrifiadur. <0>

{0>} The footnotes will be sorted so as to appear on the relevant pages of the Order in the final printed version. <0> Trefnir y troednodiadau fel eu bod yn ymddangos ar y tudalennau perthnasol yn y Gorchymyn yn y fersiwn argraffedig derfynol. <0>

{0>} **M German OBE AM** <0> **M German OBE AC** <0>

{0>} Chair <0> Y Cadeirydd <0>

{0>} Legislation Committee <0> Y Pwyllgor Deddfau <0>

{0>} **21 March 2000** <0> **21 Mawrth 2000** <0>

{0>} LAD-01-01-094 <0>